

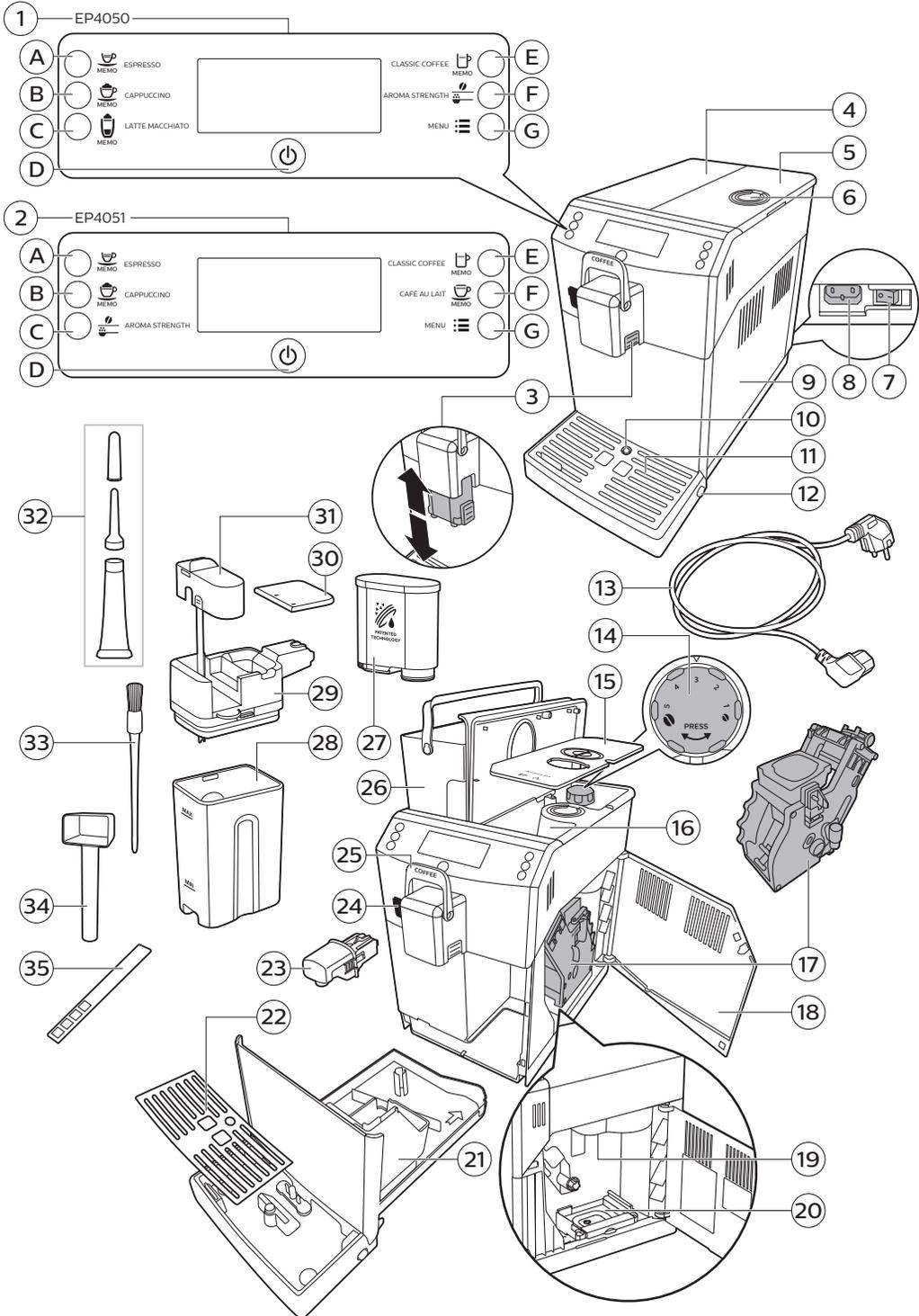
**PHILIPS**

Super-automatski  
aparat za espresso

Seriya 4000

EP4051, EP4050

HR KORISNIČKI PRIRUČNIK



## Sadržaj

|                                                                             |    |
|-----------------------------------------------------------------------------|----|
| Pregled uređaja .....                                                       | 5  |
| Uvod .....                                                                  | 5  |
| Prvo postavljanje .....                                                     | 6  |
| Filtar AquaClean .....                                                      | 6  |
| Uključivanje filtra AquaClean .....                                         | 6  |
| Zamjena filtra AquaClean .....                                              | 7  |
| Zamjena filtra AquaClean nakon uporabe 8 filtara .....                      | 8  |
| Mjerenje tvrdoće vode .....                                                 | 8  |
| Kontrolna ploča i zaslon .....                                              | 9  |
| Gumbi za pripremu napitka jednim pritiskom .....                            | 9  |
| Navigacijski gumbi .....                                                    | 9  |
| Tipka MENU .....                                                            | 9  |
| Tipka AROMA STRENGTH .....                                                  | 10 |
| CoffeeSwitch .....                                                          | 10 |
| Priprema kave .....                                                         | 10 |
| Priprema kave iz zrna .....                                                 | 10 |
| Priprema kave s već mljevenom kavom .....                                   | 11 |
| Ostali napitci i vruća voda .....                                           | 11 |
| Posebni napitci i vruća voda .....                                          | 11 |
| Kako odabrati ostale napitke .....                                          | 11 |
| Ispuštanje vruće vode .....                                                 | 11 |
| Priprema napitaka od kave na bazi mlijeka i mliječne pjene .....            | 12 |
| Prilagodba količine i okusa .....                                           | 12 |
| Prilagodba količine kave i mlijeka .....                                    | 12 |
| Prilagodba jačine kave .....                                                | 13 |
| Prilagodba postavki mlinca .....                                            | 13 |
| Čišćenje i održavanje .....                                                 | 14 |
| Tablica s informacijama o čišćenju .....                                    | 14 |
| Čišćenje sklopa za pripremu kave .....                                      | 15 |
| Čišćenje sklopa za pripremu kave pod mlazom vode .....                      | 15 |
| Čišćenje sklopa za pripremu kave tabletama za uklanjanje ulja od kave ..... | 15 |
| Ponovno umetanje sklopa za pripremu kave .....                              | 16 |
| Podmazivanje .....                                                          | 17 |
| Čišćenje vrča za mlijeko .....                                              | 17 |
| Brzo čišćenje vrča .....                                                    | 17 |
| Temeljito čišćenje vrča za mlijeko .....                                    | 18 |
| Tjedno čišćenje vrča za mlijeko .....                                       | 18 |
| Rastavljanje mlaznice za mlijeko .....                                      | 18 |
| Ponovno sastavljanje vrča za mlijeko .....                                  | 19 |
| Mjesečno čišćenje vrča za mlijeko .....                                     | 19 |
| Postupak uklanjanja kamenca .....                                           | 20 |
| Što učiniti ako se prekine postupak uklanjanja kamenca .....                | 22 |
| Ikone upozorenja i kodovi pogrešaka .....                                   | 22 |
| Značenje ikona upozorenja .....                                             | 22 |
| Značenje kodova pogrešaka .....                                             | 23 |
| Rješavanje problema .....                                                   | 24 |

## Pregled uređaja

|    |                                    |    |                                                    |
|----|------------------------------------|----|----------------------------------------------------|
| 1  | Korisničko sučelje (samo EP4050)   | 12 | Gumb za otvaranje posude za kapanje                |
| 1A | Tipka ESPRESSO                     | 13 | Kabel                                              |
| 1B | Tipka CAPPUCCINO                   | 14 | Kotačić za prilagodbu postavki mlinca              |
| 1C | Tipka LATTE MACCHIATO              | 15 | Poklopac spremnika za zrna kave                    |
| 1D | Tipka Standby                      | 16 | Spremnik za zrna kave                              |
| 1E | Tipka CLASSIC COFFEE               | 17 | Sklop za pripremu kave                             |
| 1F | Tipka AROMA STRENGTH               | 18 | Unutrašnjost bočnog poklopca s podacima za kontakt |
| 1G | Tipka MENU                         | 19 | Otvor za izlaz kave                                |
| 2  | Korisničko sučelje (samo EP4051)   | 20 | Ladica za talog kave                               |
| 2A | Tipka ESPRESSO                     | 21 | Spremnik zrna kave                                 |
| 2B | Tipka CAPPUCCINO                   | 22 | Poklopac posude za kapanje                         |
| 2C | Tipka AROMA STRENGTH               | 23 | Mlaznica za vruću vodu                             |
| 2D | Tipka Standby                      | 24 | Otvor mlaznice za vruću vodu                       |
| 2E | Tipka CLASSIC COFFEE               | 25 | CoffeeSwitch                                       |
| 2F | Tipka CAFÉ AU LAIT                 | 26 | Spremnik za vodu                                   |
| 2G | Tipka MENU                         | 27 | Filtar AquaClean                                   |
| 3  | Prilagodljiva mlaznica za kavu     | 28 | Spremnik za mlijeko                                |
| 4  | Poklopac spremnika za vodu         | 29 | Jedinica za mlijeko                                |
| 5  | Pokrov spremnika za zrna kave      | 30 | Pokrov jedinice za mlijeko                         |
| 6  | Pokrov spremnika za mljevenu kavu  | 31 | Mlaznica za mlijeko                                |
| 7  | Glavni prekidač                    | 32 | Tuba za mazivo s nastavkom za primjenu i čepom     |
| 8  | Utikač za kabel                    | 33 | Četkica za čišćenje                                |
| 9  | Bočni poklopac                     | 34 | Mjerica                                            |
| 10 | Oznaka za „punu posudu za kapanje” | 35 | Traka za ispitivanje tvrdoće vode                  |
| 11 | Posuda za kapanje                  |    |                                                    |

## Uvod

Čestitamo na odabiru potpuno automatskog aparata za kavu Philips! Kako biste iskoristili sve pogodnosti podrške koju nudi Philips, registrirajte svoj proizvod na stranici [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Prije prve uporabe uređaja pažljivo pročitajte sigurnosne upute i pohranite ih za buduću uporabu.

Kako biste u potpunosti iskoristili mogućnosti svojeg aparata za kavu, Philips nudi potpunu podršku na četiri različita načina:

- Odvojeni vodič za brzi početak za prvo postavljanje i uporabu.
- Ovaj korisnički priručnik za detaljnije informacije o uporabi uređaja, njegovu čišćenju, uklanjanju kamenca i rješavanju problema.
- Ovo je QR kod. Skenirajte ovaj kod za pristup videima kako biste naučili pripremati najbolju kavu i čistiti uređaj te vidjeli najčešće postavljana pitanja. ([www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care))
- Odvojena knjižica s važnim sigurnosnim informacijama.



## Prvo postavljanje

Prilikom prvog postavljanja slijedite upute navedene u odvojenom brzom vodiču.

Napomena: Ovaj je uređaj ispitan uz upotrebu kave. Iako je pažljivo očišćen, u njemu bi još uvijek moglo biti ostataka kave. Međutim, jamčimo vam da je uređaj potpuno nov.

Napomena: Prilikom prvog postavljanja možete ugraditi filtar AquaClean (vidi brzi vodič). Ako preskočite mogućnost ugradnje filtra AquaClean prilikom prvog postavljanja, možete ga ugraditi i kasnije pristupom izborniku (vidi „Aktivacija filtra AquaClean“).

## Filtar AquaClean

Filtar AquaClean namijenjen je smanjenju taloženja kamenca u vašem aparatu za kavu te filtriranju vode koje pridonosi očuvanju mirisa i okusa u svakoj šalici kave. Budete li upotrebljavali niz od osam filtara AquaClean kako je naznačeno u ovom korisničkom priručniku, moći ćete uživati u do 5000 šalica kave bez potrebe za uklanjanjem kamenca.

Napomena: Prije početka uporabe filtra AquaClean, iz vašeg uređaja mora biti potpuno uklonjen sav kamenac. Ako niste aktivirali filtar prilikom prvog postavljanja, morate ukloniti kamenac iz uređaja prije aktivacije filtra.

## Aktivacija filtra AquaClean

Napomena: Uvijek potvrdite aktivaciju filtra AquaClean u izborniku uređaja kako je opisano u nastavku. To trebate učiniti i nakon zamjene filtra AquaClean. Kad aktivirate filtar AquaClean u izborniku uređaja, uređaj prati broj upotrijebljenih filtara. Kad je filtar zamijenjen osam puta, uređaj će vas podsjetiti da trebate ukloniti kamenac.

- 1 Upute za postavljanje filtra AquaClean u spremnik za vodu nalaze se u brzom vodiču

Napomena: Protresite filtar AquaClean oko pet sekundi, potopite ga naopako u vruću s hladnom vodom i pričekajte da prestanu izlaziti mjehurići zraka.

- 2 Pritisnite tipku MENU, odaberite MENU i pritisnite OK za potvrdu. Pronađite opciju AQUACLEAN FILTER. Pritisnite OK za potvrdu.
  - Na zaslonu će se prikazati koliko je filtara AquaClean prethodno ugrađeno (od 0 do 8 filtara).



- 3 Odaberite opciju ON na zaslonu, pritisnite OK za potvrdu.



- 4 Na zaslonu će se automatski ažurirati broj upotrijebljenih filtara.



- Zatim će se pojaviti zaslon koji pokazuje da je uređaj spreman, na kojem se nalazi oznaka AquaClean 100% koja pokazuje da je filtar ugrađen.

- 5 Ulijte dvije šalice vruće vode (0,5 l) za završetak aktivacije. Izbacite tu vodu.

## Zamjena filtra AquaClean

Napomena: Zamijenite filtar AquaClean čim se kapacitet smanji na 0 % i ikona za filtar počne ubrzano treperiti. Zamijenite filtar AquaClean najmanje svaka tri mjeseca, čak i ako vam uređaj još nije javio da je potrebna njegova zamjena.

Savjet: Savjetujemo vam da kupite novi filtar čim se kapacitet smanji na 10 % i ikona za filtar počne polako treperiti. Time osiguravate da ćete moći zamijeniti filtar kad se kapacitet smanji na 0 %.

- 1 Izvadite filtar AquaClean i zamijenite ga novim filtrom AquaClean (vidi i odvojeni brzi vodič).
- 2 Pritisnite tipku MENU, odaberite AQUACLEAN FILTER i pritisnite OK za potvrdu.



## 8 Hrvatski



- Na zaslonu se pojavljuje pitanje želite li aktivirati novi filter.

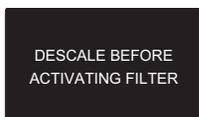
- 3 Pritisnite OK za potvrdu.



- Na zaslonu će se automatski ažurirati broj upotrijebljenih filtera.

- 4 Ulijte dvije šalice vruće vode (0,5 l) za završetak aktivacije. Izbacite tu vodu.

## Zamjena filtra AquaClean nakon upotrebe osam filtera



- 1 Kad na zaslonu počne treperiti ikona za filter, pritisnite tipku MENU, odaberite AQUACLEAN FILTER i pritisnite OK za potvrdu.

- Na zaslonu će se pojaviti obavijest da prije aktivacije novog filtra morate ukloniti kamenac iz uređaja.

- 2 Pritisnite tipku OK za početak postupka uklanjanja kamenca.

- Pritisnite tipku za izlaz nekoliko puta kako biste izašli iz izbornika za filter ako ne želite odmah ukloniti kamenac.

- 3 Na kraju postupka uklanjanja kamenca na zaslonu će se pojaviti pitanje želite li ugraditi filter AquaClean.

- Slijedite korake za „Zamjenu filtra AquaClean“.

## Mjerenje tvrdoće vode

Napomena: Ako ste ugradili filter AquaClean, ne morate postavljati tvrdoću vode.

Kako biste mogli prilagoditi postavke uređaja vodi u regiji u kojoj se nalazite, izmjerite tvrdoću vode s pomoću priložene trake za ispitivanje tvrdoće vode. Zadana vrijednost tvrdoće vode u uređaju postavljena je na najvišu razinu (4). Ako se izmjerena vrijednost tvrdoće vode razlikuje od te razine, prilagodite postavku u izborniku uređaja.

- 1 Potopite traku za ispitivanje tvrdoće vode (priloženu uređaju) u vodu iz slavine na jednu sekundu.
- 2 Izvadite traku za ispitivanje tvrdoće vode i pričekajte minutu.
- 3 Provjerite koliko je kvadratića poprimilo crvenu boju i provjerite tvrdoću vode u tablici u nastavku.

| broj crvenih kvadratića | vrijednost koju treba postaviti | tvrdoća vode    |
|-------------------------|---------------------------------|-----------------|
| ■□□□                    | 1                               | vrlo meka voda  |
| ■■□□                    | 2                               | meka voda       |
| ■■■□                    | 3                               | tvrda voda      |
| ■■■■                    | 4                               | vrlo tvrda voda |

- 4 Pritisnite tipku MENU, odaberite MENU i pronađite tvrdoću vode.  
Odaberite željenu postavku tvrdoće vode i pritisnite OK za potvrdu.

## Kontrolna ploča i zaslon

Ovaj aparat za espresso ima intuitivni zaslon za jednostavnu uporabu.  
U nastavku pročitajte kratke opise funkcija tipki.

### Tipke za odabir pića jednim dodirrom

Upotrijebite sljedeće tipke za odabir pića jednim dodirrom kako biste pripremili unaprijed zadana pića: ESPRESSO, CAPPUCCINO, CLASSIC COFFEE, LATTE MACCHIATO (samo EP4050) i CAFÉ AU LAIT (samo EP4051).

### Tipke za navigaciju

Neke od tipki za odabir pića jednim dodirrom imaju dvostruku funkciju.  
Te tipke upotrijebite za kretanje izbornikom.

#### EP4050

|                                                                                   |                                                                                                                         |                                                                                   |                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | ↳ tipka ESPRESSO = <b>tipka Escape:</b> pritiskom na ovu tipku vratit ćete se na početni zaslon.                        |  | tipka CLASSIC COFFEE = <b>tipka Up:</b> pritisnite ovu tipku kako biste se na zaslonu kretali prema gore. |
|  | ✓ tipka LATTE MACCHIATO = <b>tipka OK:</b> pritisnite ovu tipku za odabir, potvrdu ili zaustavljanje određene funkcije. |  | tipka MENU = <b>tipka Down:</b> pritisnite ovu tipku kako biste se na zaslonu kretali prema dolje.        |

#### EP4051

|                                                                                     |                                                                                                                        |                                                                                     |                                                                                                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | ↳ tipka ESPRESSO = <b>tipka Escape:</b> pritiskom na ovu tipku vratit ćete se na početni zaslon.                       |  | tipka CLASSIC COFFEE = <b>tipka Up:</b> pritisnite ovu tipku kako biste se na zaslonu kretali prema gore. |
|  | ✓ tipka AROMA STRENGTH = <b>tipka OK:</b> pritisnite ovu tipku za odabir, potvrdu ili zaustavljanje određene funkcije. |  | tipka MENU = <b>tipka Down:</b> pritisnite ovu tipku kako biste se na zaslonu kretali prema dolje.        |

## Tipka MENU

Upotrijebite tipku MENU za pripremu drugih napitaka, kao što su vruća voda i mliječna pjena. Tipkom MENU možete i promijeniti sljedeće postavke:

- temperatura kave
- vrijeme pripravnosti: vrijeme nakon kojeg uređaj odlazi u stanje pripravnosti
- kontrast zaslona
- tvrdoća vode: kako biste mogli prilagoditi postavke uređaja vodi u regiji u kojoj se nalazite, izmjerite tvrdoću vode.
- za aktivaciju filtra AquaClean

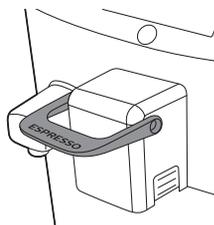
- za početak uklanjanja kamenca
- za povratak na tvorničke postavke

## Tipka AROMA STRENGTH

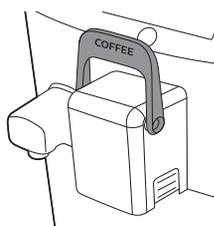
Tipku AROMA STRENGTH možete prilagoditi jačinu kave ili pripremiti unaprijed mljevenu kavu.

## CoffeeSwitch

Zahvaljujući inovativnoj tehnologiji CoffeeSwitch, aparat vam omogućuje pripremu dviju vrsta kave promjenom pritiska pripreme jednostavnim pomicanjem poluge. Pritisak možete povećati kako biste pripremili savršen espresso ili ga smanjiti za pripremu nježne klasične kave. Prije pripreme napitaka kako je opisano u nastavku, potrebno je postaviti polugu u pravilan položaj:



- Pritisnite polugu prema dolje u položaj ESPRESSO. Kad je poluga u položaju ESPRESSO možete pripremati espresso, espresso lungo, cappuccino i latte macchiato.



- Povucite polugu prema gore u položaj COFFEE. Kad je poluga u položaju COFFEE, možete pripremati klasičnu kavu i café au lait.

## Priprema kave

### Priprema kave iz zrna

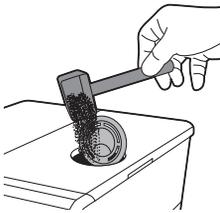
**Opres:** Upotrebljavajte samo zrna za espresso. Nikad nemojte stavljati mljevenu kavu, nepržena zrna ili karamelizirana zrna kave u spremnik za zrna jer tako možete oštetiti uređaj.

Za pripremu kave slijedite upute navedene u odvojenom brzom vodiču.

Želite li pripremiti dvije šalice espresso kave odjednom, dvaput pritisnite tipku ESPRESSO. Uređaj automatski dvaput zaredom melje kavu.

Napomena: Koristite se poklopcem spremnika za zrna kako biste sačuvali njihovu svježinu.

## Priprema kave s već mljevenom kavom



Kad pripremate kavu s već mljevenom kavom, upotrebljavajte priloženu žličicu za mjerenje kako biste stavili ispravnu količinu u spremnik za mljevenu kavu.

- 1 Otvorite poklopac spremnika za mljevenu kavu.
- 2 Stavite **jednu** žlicu već mljevene kave u spremnik za mljevenu kavu i zatvorite poklopac

**Oprez: U spremnik za mljevenu kavu ne stavljajte nijednu drugu tvar osim mljevene kave jer time možete oštetiti uređaj.**

- 3 Stavite šalicu ispod mlaznice kroz koju izlazi kava.
- 4 Pritisnite tipku AROMA STRENGTH i odaberite funkciju pripreme kave iz već mljevenih zrna.
- 5 Pritisnite tipku ESPRESSO.  
Uređaj će automatski početi pripremati odabrani napitak.

Napomena: Odaberete li opciju pripreme kave iz već mljevenih zrna, moći ćete pripremiti samo jednu kavu odjednom

## Posebni napitci i vruća voda

### Kako odabrati ostale napitke

- 1 Pritisnite tipku MENU i odaberite DRINKS.
- 2 Pritisnite OK za potvrdu.
- 3 Potražite željeni napitak u izborniku.

### Ispuštanje vruće vode

**Oprez: Para i vruća voda mogu prskati iz mlaznice za vruću vodu kad započne kuhanje. Pričekajte da kuhanje završi i tek onda uklonite mlaznicu za vruću vodu.**

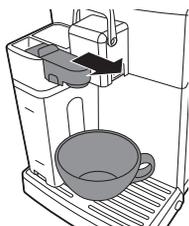
- 1 Umetnite mlaznicu za vruću vodu.
- 2 Pritisnite tipku MENU. Odaberite opciju DRINKS, potvrdite te pronađite i odaberite opciju HOT WATER.

**Oprez: Opciju HOT WATER u izborniku birajte samo kad je ugrađena mlaznica za vruću vodu.**

- 3 Pritisnite OK za potvrdu. Na zaslonu će se pojaviti podsjetnik na umetanje mlaznice za vruću vodu, pritisnite OK za potvrdu.  
Uređaj počinje ispuštati vruću vodu.

- 4 Ispuštanje vruće vode zaustavite pritiskom tipke OK.

## Priprema napitaka od kave na bazi mlijeka i mliječne pjene



Napomena: Više informacija o upotrebi vrča za mlijeko nalazi se u odvojenom brzom vodiču i na posebnoj web-mjestu s videima s uputama kojim možete pristupiti putem QR koda ([www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)).

Oprez: Prije odabira napitka od kave na bazi mlijeka ili mliječne pjene provjerite je li postavljen vrč za mlijeko i otvorena mlaznica za mliječnu pjenu. Ako vrč za mlijeko nije ispravno postavljen, para i vruće mlijeko mogli bi prskati kroz mlaznicu za mliječnu pjenu.

Napomena: Provjerite je li poluga CoffeeSwitch u pravilnom položaju za pripremu željenog napitka.

- 1 Stavite šalicu ispod otvorene mlaznice za mliječnu pjenu.
- 2 Odaberite željeni napitak na bazi kave.
  - Pritisnite tipku za odabir jednim dodirnom za CAPPUCCINO ili LATTE MACCHIATO (samo EP4050) ili CAFÉ AU LAIT (samo EP4051) i aparat će odmah pripremiti odabrani napitak na bazi mlijeka.
  - Pritisnite tipku MENU, odaberite DRINKS i pronađite željeni napitak: MILK FROTH, LATTE MACCHIATO (samo EP4050) ili CAFÉ AU LAIT (samo EP4051).
  - Uređaj će vas podsjetiti na to da morate postaviti vrč za mlijeko i otvoriti mlaznicu za mliječnu pjenu.
- 3 Pripremate li cappuccino ili latte macchiato, aparat će prvo pripremiti zadanu količinu mliječne pjene u šalici ili čaši, a zatim mu dodati i zadanu količinu kave. Pripremate li café au lait, aparat će prvo pripremiti zadanu količinu kave, a zatim dodati zadanu količinu mliječne pjene.
  - Ispuštanje mlijeka ili kave zaustavite pritiskom tipke OK.
- 4 Nakon pripreme napitka od kave na bazi mlijeka, na zaslonu će se pojaviti pitanje želite li pokrenuti postupak brzog čišćenja vrča za mlijeko. Imate 30 sekundi za aktivaciju tog postupka brzog čišćenja (vidi „Brzo čišćenje vrča“).

## Prilagodba količine i okusa

### Prilagodba količine kave i mlijeka

Možete prilagoditi količinu pripremljenog napitka svojim željama i veličini šalice.

Napomena: Savjetujemo vam da upotrebljavate staklene čaše ili čaše s keramičkim rubom.

- 1 Za prilagodbu količine espressa pritisnite i držite pritisnutom tipku ESPRESSO dok se na zaslonu ne pojavi ikona MEMO.
  - Uređaj započinje fazu memoriranja i počinje pripremati odabrani napitak.

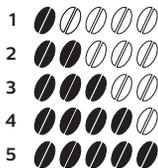
2 Pritisnite OK kad je u šalici željena količina espressa.

- Kvačica na zaslonu pokazuje da je tipka programirana: svaki put kad je pritisnete, uređaj će pripremiti postavljenu količinu espressa.

Napomena: Za postavljanje količine napitaka espresso lungo, cappuccino, café au lait ili latte macchiato slijedite isti postupak: pritisnite i držite pritisnutom tipku napitka i pritisnite OK kad je u šalici željena količina kave ili mlijeka. Provjerite je li vrč za mlijeko dobro postavljen i je li otvorena mlaznica za mlijeko.

## Prilagodba jačine kave

Za prilagodbu jačine kave pritisnite tipku AROMA STRENGTH. Svaki put kad pritisnete tipku AROMA STRENGTH, jačina arome mijenja se za jedan stupanj. Na zaslonu je prikazana odabrana jačina koja će se sačuvati samo ako pripremite kavu.



- 1 vrlo blaga
- 2 blaga
- 3 uobičajena
- 4 jaka
- 5 vrlo jaka

Napomena: Nakon prilagodbe jačine kave, na zaslonu se ponovno prikazuje glavni izbornik i posprema se odabrana jačina arome pri kuhanju kave.

## Prilagodba postavki mlinca

Postavke mlinca možete prilagoditi s pomoću kotačića za prilagodbu postavki mlinca koji se nalazi u spremniku za zrna.

Napomena: Postavke mlinca možete prilagođavati samo dok uređaj melje zrna kave.

Oprez: Nemojte okretati kotačić za prilagodbu postavki mlinca više od jedanput odjednom, kako biste izbjegli oštećivanje mlinca.

- 1 Stavite šalicu ispod mlaznice kroz koju izlazi kava.
- 2 Otvorite poklopac spremnika za zrna.
- 3 Pritisnite tipku ESPRESSO.
- 4 Kad mlinac započne mljeti, pritisnite kotačić za prilagodbu postavki mlinca i okrenite ga udesno ili ulijevo.

- Možete birati između pet različitih postavki. Što je niža postavka, to je jača kava.



## Čišćenje i održavanje

Napomena: U tablici u nastavku provjerite kad i kako se čiste svi odvojni dijelovi uređaja. Detaljnije informacije o čišćenju sklopa za pripremu kave i uklanjanju kamenca iz uređaja nalaze se u odgovarajućim poglavljima, a možete ih pronaći i na posebnom web-mjestu [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

### Tablica s informacijama o čišćenju

| Opis djela         | Kada čistiti                                         | Kako čistiti                                                                                                                                             |
|--------------------|------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Sklop za pripremu  | jednom tjedno                                        | Izvadite sklop i isperite ga pod mlazom vode. (vidi „Čišćenje sklopa za pripremu pod mlazom vode”).                                                      |
|                    | ovisno o vrsti upotrebe                              | Podmažite sklop za pripremu (vidi „Podmazivanje”).                                                                                                       |
|                    | jednom mjesečno                                      | Očistite sklop za pripremu Philips/Saeco tabletama za uklanjanje ulja od kave (vidi „Čišćenje sklopa za pripremu tabletama za uklanjanje ulja od kave”). |
| Vrč za mlijeko     | nakon svake uporabe                                  | Pokrenite QUICK CARAFE CLEAN kako je navedeno na uređaju nakon pripreme napitka na bazi mlijeka (vidi „Brzo čišćenje vrča”).                             |
|                    | svakodnevno                                          | Detaljno očistite vrč za mlijeko (vidi „Detaljno čišćenje vrča za mlijeko”).                                                                             |
|                    | jednom tjedno                                        | Rastavite vrč za mlijeko i očistite sve dijelove pod mlazom vode (vidi „Tjedno čišćenje vrča za mlijeko”).                                               |
|                    | jednom mjesečno                                      | Upotrijebite Philips/Saeco sredstvo za čišćenje sklopa za mlijeko (vidi „Mjesečno čišćenje vrča za mlijeko”).                                            |
| Posuda za kapanje  | čim se na posudi za kapanje pojavi oznaka da je puna | Ispraznite posudu za kapanje i očistite je pod mlazom vode.                                                                                              |
| Spremnik zrna kave | kad to želite                                        | Ispraznite spremnik i očistite ga pod mlazom vode. Uređaj treba biti uključen kad praznite i čistite spremnik za zrna kave.                              |
| Spremnik za vodu   | kad to želite                                        | Očistite ga pod mlazom vode.                                                                                                                             |

**Opis djela**

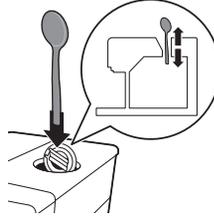
Spremnik za mljevenu kavu/ odvod za kavu

**Kada čistiti**

jednom tjedno

**Kako čistiti**

Očistite gornji dio drškom žlice kako je prikazano u nastavku.



Savjet: Zapišite datume na koje ste očistili različite dijelove u kalendar koji se nalazi na poledini ovog korisničkog priručnika.

## Čišćenje sklopa za pripremu kave

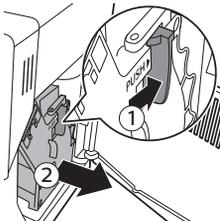


Napomena: Skenirajte QR kod ili posjetite [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care) za pristup videima o uklanjanju i čišćenju sklopa za pripremu kave.

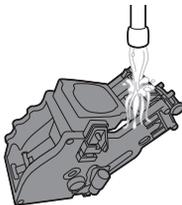
**Oprez: Nemojte prati sklop za pripremu kave u perilici posuda i nemojte upotrebljavati deterdžent ili neko drugo sredstvo za čišćenje. To može uzrokovati kvar sklopa za pripremu kave i negativno utjecati na okus kave.**

### Čišćenje sklopa za pripremu pod mlazom vode

- 1 Ugasite uređaj i isključite ga iz struje.
- 2 Uklonite posudu za kapanje i spremnik za zrna kave.
- 3 Otvorite bočni poklopac.
- 4 Pritisnite tipku PUSH (1) i povucite dršku sklopa za pripremu kave kako biste ga uklonili iz uređaja (2).



- 5 Temeljito isperite sklop za pripremu kave mlakom vodom. Pažljivo očistite gornji filter.
- 6 Ostavite sklop za pripremu kave da se osuši na zraku.

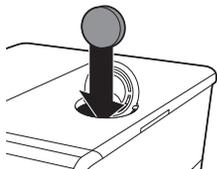


Napomena: Nemojte brisati sklop za pripremu kave krpom kako se unutar sklopa ne bi nakupila vlakna.

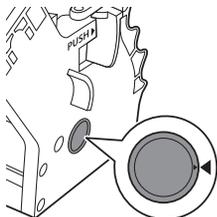
### Čišćenje sklopa za pripremu Philips/Saeco tabletama za uklanjanje ulja od kave

**Oprez: Za čišćenje upotrebljavajte isključivo Philips/Saeco tablete za uklanjanje ulja od kave. One nemaju funkciju uklanjanja kamenca.**

- 1 Stavite spremnik ispod mlaznice kroz koju izlazi kava.
- 2 Pritisnite tipku AROMA STRENGTH i odaberite funkciju za kavu iz već mljevenih zrna.



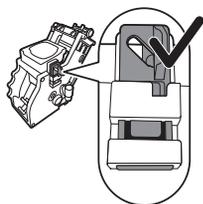
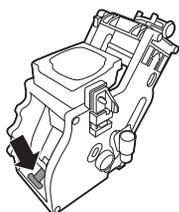
- 3 Umetnite tabletu za uklanjanje ulja od kave u pretinac za mljevenu kavu.
- 4 Pritisnite tipku CLASSIC COFFEE. Uređaj ispušta vodu kroz mlaznicu za kavu.
- 5 Kad postupak bude na polovici, postavite glavni prekidač sa stražnje strane uređaja na OFF.
- 6 Ostavite da otopina za uklanjanje ulja od kave djeluje oko 15 minuta.
- 7 Postavite glavni prekidač na ON. Pritisnite tipku za standby.
- 8 Pričekajte da uređaj izvrši automatski ciklus ispiranja.
- 9 Izvedite postupak za „Tjedno čišćenje sklopa za pripremu kave“.
- 10 Uklonite posudu za kapanje i spremnik za zrna kave i ispraznite ih. Zatim ih vratite u uređaj.
- 11 Pritisnite tipku AROMA STRENGTH i odaberite funkciju za kavu iz već mljevenih zrna.
- 12 Pritisnite tipku CLASSIC COFFEE. Uređaj ispušta vodu kroz mlaznicu za kavu.
- 13 Dvapat ponovite 11. i 12. korak. Bacite ispuštenu vodu.



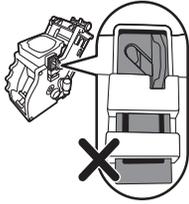
### Ponovno umetanje sklopa za pripremu kave

- 1 Prije no što vratite sklop za pripremu kave u uređaj, provjerite slažu li se dvije referentne žute oznake na stranicama.  
Ako se ne slažu, učinite sljedeće:

- Provjerite jesu li poluga i osnova sklopa za pripremu u kontaktu.
- 2 Žuta kukica za zaključavanje mora biti ispravno postavljena.



- Kako biste kukicu ispravno postavili, gurnite je prema gore dok ne bude u najgornjem mogućem položaju.



- Kukica nije ispravno postavljena ako je još u najdonjem mogućem položaju.

- Ugurajte sklop za pripremu nazad u uređaj s pomoću vodilica na stranicama, dok ne sjedne na mjesto i ne začujete klik.

**Oprez: Nemojte pritisnuti tipku PUSH.**

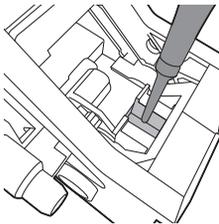
- Zatvorite bočni poklopac.

### Podmazivanje

Kako bi uređaj mogao optimalno raditi, potrebno je podmazivati sklop za pripremu. Provjerite učestalost podmazivanja u tablici u nastavku. Pomoćni videozapisi dostupni su na našoj internetskoj stranici: [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

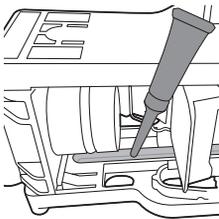
| Učestalost upotrebe | Br. napitaka pripremljenih u danu | Učestalost podmazivanja |
|---------------------|-----------------------------------|-------------------------|
| Niska               | 1-5                               | Svaka 4 mjeseca         |
| Normalna            | 6-10                              | Svaka 2 mjeseca         |
| Visoka              | >10                               | Svaki mjesec            |

- Ugasite uređaj i isključite ga iz struje.
- Uklonite sklop za pripremu i isperite ga pod mlazom vode (vidi „Čišćenje sklopa za pripremu pod mlazom vode“). Ostavite ga da se osuši na zraku.
- Stavite tanki sloj maziva ispod otvora na dnu sklopa za pripremu.



- Stavite tanki sloj maziva na vodilice s objiju strana (vidi sliku).
- Ponovno umetnite sklop za pripremu (vidi „Ponovno umetanje sklopa za pripremu“).

Tabu s mazivom možete upotrijebiti više puta.

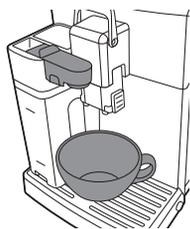


## Čišćenje vrča za mlijeko

### Brzo čišćenje vrča

Nakon pripreme napitka na bazi mlijeka, na zaslonu će se pojaviti ikona za čišćenje vrča.

- Kad se ikona za čišćenje vrča pojavi na zaslonu, pritisnite OK ako želite pokrenuti ciklus čišćenja. Imate 30 sekundi za aktivaciju tog postupka brzog čišćenja. Pritisnite tipku escape za izlaz ako ne želite pokrenuti postupak brzog čišćenja.



- 2 Uklonite šalicu s napitkom i postavite praznu šalicu ispod mlaznice za mlijeko.

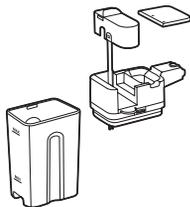
Napomena: Provjerite je li mlaznica za mlijeko izvučena prema van.

- 3 Pritisnite tipku OK za početak ispuštanja vruće vode.

### Temeljito čišćenje vrča za mlijeko

Kako biste temeljito očistili vrč za mlijeko, redovito morate činiti sljedeće:

- 1 Uklonite poklopac jedinice za ispuštanje mlijeka.
- 2 Podignite mlaznicu za mlijeko i izvucite je izvan jedinice za ispuštanje mlijeka.
- 3 Uklonite cijev za mlijeko iz mlaznice za mlijeko.
- 4 Temeljito isperite cijev za mlijeko i mlaznicu za mlijeko mlakom vodom.



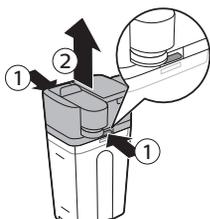
### Tjedno čišćenje vrča za mlijeko

Mlaznicu za mlijeko čini 5 komponenti. Rastavite sve komponente jednom tjedno i očistite ih pod mlazom vode. Sve komponente osim spremnika za mlijeko možete prati u perilici posuđa.

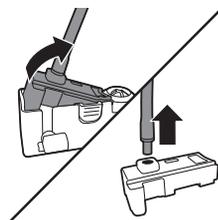
- 1 Cijev za mlijeko
- 2 Gumeni nosač
- 3 Sustav za mliječnu pjenu
- 4 Konektor sustava za mliječnu pjenu
- 5 Kućište mlaznice za mlijeko

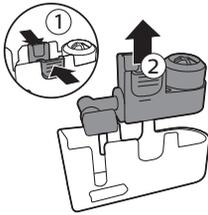
### Rastavljanje mlaznice za mlijeko

- 1 Pritisnite gumb za otvaranje s objiju strana na gornjem dijelu jedinice za ispuštanje mlijeka (1) i podignite gornji dio spremnika za mlijeko (2).

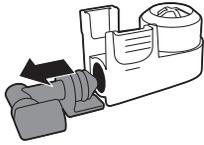


- 2 Okrenite jedinicu za ispuštanje mlijeka naopako i čvrsto je primite. Povucite cijev za mlijeko kako biste je izvukli iz gumenog nosača.





- 3 Pritisnite gumbе za otvaranje na sustavu za mliječnu pjenu i odvojite taj sustav od gumenog nosača.

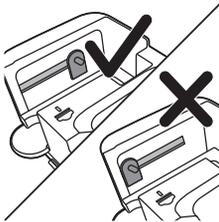


- 4 Izvadite konektor sustava za mliječnu pjenu iz tog sustava.  
5 Isperite sve komponente pod mlazom mlake vode.

### Ponovno sastavljanje vrča za mlijeko

- 1 Kako biste ponovno sastavili mlaznicu za mlijeko, obrnutim redoslijedom slijedite korake od 2. do 4. postupka za rastavljanje mlaznice za mlijeko.
- 2 Postavite mlaznicu za mlijeko nazad u gornji dio vrča za mlijeko.
- 3 Vratite gornji dio vrča za mlijeko nazad na spremnik.

Napomena: Prije nego što vratite mlaznicu za mlijeko nazad u gornji dio vrča za mlijeko, pomaknite iglu koja se nalazi s unutrašnje strane gornjeg dijela u ispravni položaj. Ako ta igla nije postavljena u ispravni položaj, nećete moći vratiti mlaznicu za mlijeko u gornji dio vrča za mlijeko.



### Mjesečno čišćenje vrča za mlijeko

Za ovaj ciklus čišćenja upotrebljavajte isključivo Philips/Saeco sredstvo za čišćenje sklopa za mlijeko.



- 1 U vrč za mlijeko istresite sadržaj vrećice sredstva za čišćenje sklopa za mlijeko. Zatim napunite vrč za mlijeko vodom do oznake MAX.
- 2 Postavite vrč za mlijeko u uređaj i stavite spremnik ispod mlaznice za mlijeko.
- 3 Pritisnite tipku MENU, odaberite DRINKS i pronađite opciju MILK FROTH. Pritisnite tipku OK za početak ispuštanja otopine za čišćenje.
- 4 Ponovite treći korak dok se ne isprazni vrč za mlijeko.
- 5 Kad je vrč prazan, uklonite spremnik i vrč za mlijeko s uređaja.
- 6 Temeljito isperite vrč za mlijeko i napunite ga čistom vodom do oznake MAX.
- 7 Umetnite vrč za mlijeko u uređaj.
- 8 Stavite spremnik ispod mlaznice za mlijeko.
- 9 Pritisnite tipku MENU i odaberite MILK FROTH u izborniku DRINKS za početak ciklusa ispiranja vrča za mlijeko.
- 10 Ponovite deveti korak dok se ne isprazni vrč za mlijeko.

Napomena: Nemojte piti otopinu koja se ispušta u ovom koraku

- 11 Ponovite korake od 6. do 10.
- 12 Kad uređaj prestane ispuštati vodu, ciklus čišćenja je gotov.
- 13 Rastavite sve komponente i isperite ih pod mlazom mlake vode.

## Postupak uklanjanja kamenca

Kad se na zaslonu pojavi obavijest START CALC CLEAN, potrebno je ukloniti kamenac iz uređaja. Ako ne uklonite kamenac iz uređaja kad se na zaslonu pojavi ta obavijest, uređaj će s vremenom prestati raditi ispravno. U tom slučaju popravci nisu pokriveni jamstvom.

Za uklanjanje kamenca iz uređaja upotrebljavajte isključivo Philips/Saeco otopinu za uklanjanje kamenca. Upotreba drugih proizvoda mogla bi dovesti do oštećenja uređaja i ostaviti talog u vodi. Otopina za uklanjanje kamenca dostupna je u web trgovini na [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care).

Postupak uklanjanja kamenca traje 30 minuta i sastoji se od ciklusa uklanjanja kamenca i ciklusa ispiranja. Ciklus uklanjanja kamenca ili ciklus ispiranja možete pauzirati pritiskom tipke escape. Za nastavak ciklusa uklanjanja kamenca ili ciklusa ispiranja pritisnite OK.

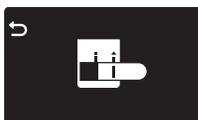
Napomena: Nemojte uklanjati sklop za pripremu kave tijekom postupka uklanjanja kamenca.

### **Upozorenje: Nemojte piti otopinu za uklanjanje kamenca ili vodu ispuštene tijekom postupka uklanjanja kamenca.**

- 1 Uklonite posudu za kapanje i spremnik za zrna kave, ispraznite ih i očistite te vratite na mjesto.
- 2 Stavite veliku posudu (1,5 l) ispod mlaznice kroz koju izlazi kava.
- 3 Kad se na zaslonu pojavi obavijest START CALC CLEAN, pritisnite OK za početak postupka uklanjanja kamenca. Uklonite mlaznicu za vruću vodu ako je postavljena.



- Na zaslonu će se pojaviti podsjetnik za umetanje vrča. Napunite vrč za mlijeko vodom do oznake MIN. Postavite vrč za mlijeko u uređaj i otvorite mlaznicu za mliječnu pjenu.



- Na zaslonu će se pojaviti podsjetnik na otvaranje mlaznice za mliječnu pjenu.



- Na zaslonu će se pojaviti obavijest da morate ukloniti filter AquaClean.

Napomena: Možete pritisnuti tipku escape ako postupak uklanjanja kamenca želite pokrenuti kasnije. Za kasnije pokretanje postupka uklanjanja kamenca pritisnite tipku MENU, odaberite MENU i pronađite opciju DESCALING. Pritisnite OK za potvrdu.



- 4** Ulijte otopinu za uklanjanje kamenca u spremnik za vodu. Napunite spremnik za vodu svježom vodom do oznake CALC CLEAN. Vratite spremnik za vodu u uređaj. Pritisnite OK za potvrdu.
  - Počinje prva faza postupka za uklanjanje kamenca. Uređaj počinje u intervalima ispuštati otopinu za uklanjanje kamenca.
  - Na zaslonu je prikazana ikona za uklanjanje kamenca, oznaka faze i trajanje. Prva faza traje 20 minuta.
- 5** Ostavite uređaj da ispušta otopinu za uklanjanje kamenca dok se ne isprazni spremnik za vodu.
- 6** Uklonite spremnik za vodu i isperite ga.
- 7** Napunite spremnik za vodu svježom vodom do oznake CALC CLEAN. Vratite spremnik za vodu u uređaj i pritisnite OK.
- 8** Uklonite i isperite vrč za mlijeko. Napunite vrč za mlijeko vodom do oznake MIN. Postavite vrč za mlijeko u uređaj i otvorite mlaznicu za mliječnu pjenu.
- 9** Uklonite i ispraznite posudu i ponovno je postavite ispod mlaznice za kavu. Pritisnite OK za potvrdu.
- 10** Počinje druga faza uklanjanja kamenca, odnosno ciklus ispiranja. Ta faza traje 3 minute. Na zaslonu je prikazana ikona za ispiranje i trajanje faze.

Napomena: Ako spremnik za vodu nije napunjen do razine CALC CLEAN, možda će biti potreban još jedan ciklus ispiranja.

- 11** Pričekajte da uređaj prestane ispuštati vodu. Postupak uklanjanja kamenca završen je kad se na zaslonu pojavi kvačica.
- 12** Pritisnite tipku OK za izlazak iz ciklusa uklanjanja kamenca. Uređaj će se početi zagrijavati i izvesti će automatski ciklus ispiranja.
- 13** Uklonite i ispraznite spremnik.
- 14** Pokrenite postupak „Tjedno čišćenje vrča za mlijeko” za čišćenje vrča za mlijeko nakon uklanjanja kamenca.

- 15 Očistite sklop za pripremu provođenjem ciklusa za tjedno čišćenje sklopa za pripremu.
- 16 Postavite novi filter AquaClean u spremnik za vodu.

Savjet: Upotrebom filtra AquaClean smanjuje se potreba za uklanjanjem kamenca!

### Što učiniti ako se prekine postupak uklanjanja kamenca

Ako se uređaj zaglavi tijekom postupka uklanjanja kamenca, možete napustiti postupak pritisnete li tipku standby. Ako do toga dođe, ili ako nestane struje ili dođe do slučajnog prestanka napajanja, učinite sljedeće:

- 1 Ispraznite i temeljito isperite spremnik za vodu.
- 2 Napunite spremnik za vodu svježom vodom do oznake CALC CLEAN i ponovno uključite uređaj. Uređaj će se zagrijati i izvesti će automatski ciklus ispiranja.
- 3 Prije pripreme napitaka pokrenite ručni ciklus ispiranja. Kako biste pokrenuli ručni ciklus ispiranja, najprije isпустite pola spremnika vruće vode (vidi „Ispuštanje vruće vode“) i zatim skuhaite dvije šalice kave s već mljevenom kavom, bez dodavanja kave (vidi „Priprema kave s već mljevenom kavom“).

Napomena: Ako postupak uklanjanja kamenca nije završen, bit će potrebno provesti još jedan postupak uklanjanja kamenca što je prije moguće.

## Ikone upozorenja i kodovi pogrešaka

### Značenje ikona upozorenja



Napunite spremnik za vodu svježom vodom do oznake MAX.



Sklop za pripremu blokiran je prahom kave. Očistite sklop za pripremu kave.



Spremnik za zrna prazan je. Napunite spremnik za zrna.



Postavite posudu za kapanje i zatvorite bočni poklopac.



Sklop za pripremu nije u uređaju ili nije ispravno postavljen. Postavite sklop za pripremu.



Poluga CoffeeSwitch nije u odgovarajućem položaju za pripremu željenog napitka. Pritisnite polugu prema dolje u položaj ESPRESSO.



Spremnik za zrna kave je pun. Provjerite je li uređaj uključen. Zatim uklonite i ispraznite spremnik za zrna kave.



Poluga CoffeeSwitch nije u odgovarajućem položaju za pripremu željenog napitka. Povucite polugu prema gore u položaj COFFEE.



Ako se na zaslonu pojavljuje kod pogreške, pogledajte odjeljak „Značenje kodova pogreške” kako biste vidjeli što znači kod na zaslonu i što možete učiniti. Uređaj se ne može upotrebljavati ako je na zaslonu ta ikona.

## Značenje kodova pogrešaka

U nastavku se nalazi popis kodova pogrešaka s problemima koje možete riješiti sami. Pomoćni videozapisi dostupni su na [www.philips.com/coffee-support](http://www.philips.com/coffee-support). Ako se pojavi neki drugi kod pogreške, obratite se Službi za potrošače tvrtke Philips u svojoj zemlji. Podatci za kontakt navedeni su u jamstvenom listu.

| Kod pogreške | Problem                                  | Uzrok                                                   | Moguće rješenje                                                                                                                                                                                                                                            |
|--------------|------------------------------------------|---------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01           | Mlinac za kavu je blokiran.              | Otvor za izlaz kave je začepljen.                       | Ugasite uređaj. Temeljito očistite otvor za izlaz kave drškom mjerice ili žlice. Zatim ponovno uključite uređaj.                                                                                                                                           |
| 03 - 04      | Postoji problem sa sklopom za pripremu.  | Sklop za pripremu je prljav ili nije ispravno podmazan. | Ugasite uređaj. Isperite sklop za pripremu svježom vodom, ostavite da se osuši i zatim ga podmažite (vidi „Podmazivanje”). Zatim ponovno uključite uređaj.                                                                                                 |
|              |                                          | Sklop za pripremu nije ispravno postavljen.             | Ugasite uređaj. Uklonite sklop za pripremu i ponovno ga postavite. Prije no što umetnete sklop za pripremu u uređaj provjerite slažu li se dvije referentne oznake sa strane (vidi „Ponovno umetanje sklopa za pripremu”). Zatim ponovno uključite uređaj. |
| 05           | Postoji problem sa sustavom dovoda vode. | U sustavu dovoda vode ima zraka.                        | Ugasite uređaj. Spremnik za vodu morate pravilno postaviti u uređaj. Provjerite je li spremnik za vodu čist i da u njemu nema zrna kave. Zatim ponovno uključite uređaj.                                                                                   |
|              |                                          |                                                         | Ponovno pokrenite uređaj tako da ga ugasite i ponovno uključite. Probajte ispustiti dvije ili tri šalice vruće vode.                                                                                                                                       |

| Kod pogreške | Problem                | Uzrok                                                       | Moguće rješenje                                                                                                                                                                                                                                                                |
|--------------|------------------------|-------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|              |                        | Filtar AquaClean nije dobro pripremljen prije postavljanja. | Isključite uređaj i uklonite filtar iz spremnika za vodu. Potopite filtar AquaClean naopako u vrču s hladnom vodom i pričekajte da prestanu izlaziti mjehurići zraka. Vratite filtar u spremnik za vodu, ponovno pokrenite uređaj i ispuštite dvije ili tri šalice vruće vode. |
| 14           | Uređaj se pregrijavao. | Postoji nekoliko mogućih uzroka.                            | Isključite uređaj i ponovno ga uključite nakon 30 minuta.                                                                                                                                                                                                                      |

## Rješavanje problema

U ovom poglavlju sažeti su najčešći problemi koje biste mogli imati s uređajem. Pomoćni videozapisi i odgovori na sva često postavljana pitanja dostupni su na [www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care). Ako ne uspijete riješiti problem, obratite se Službi za potrošače tvrtke Philips u svojoj zemlji. Podatci za kontakt navedeni su u jamstvenom listu.

| Problem                                                                         | Uzrok                                                                                                                                               | Rješenje                                                                                                                                                               |
|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Uređaj se ne može upaliti.                                                      | Uređaj nije uključen u struju ili je glavni prekidač postavljen u položaj „off” (0).                                                                | Provjerite je li kabel ispravno postavljen.<br><br>Provjerite je li glavni prekidač postavljen u položaj „on” (I).                                                     |
| Uređaj je u DEMO načinu rada.                                                   | Držali ste tipku standby pritisnutom više od 8 sekundi.                                                                                             | Isključite uređaj i ponovno ga uključite s pomoću glavnog prekidača sa stražnje strane uređaja.                                                                        |
| Posuda za kapanje brzo se puni.                                                 | To je normalna pojava. Uređaj vodom ispire unutarnji sklop i sklop za pripremu. Nešto vode kroz unutarnji sklop prolazi ravno do posude za kapanje. | Ispraznite posudu za kapanje čim se na njezinom poklopcu pojavi oznaka da je puna. Stavite šalicu ispod mlaznice za ispuštanje kako bi u nju kapala voda za ispiranje. |
| Ikona koja ukazuje na to da je spremnik za zrna kave pun i dalje je na zaslonu. | Ispraznili ste spremnik za zrna kave dok je uređaj bio isključen.                                                                                   | Spremnik za zrna kave uvijek praznite dok je uređaj uključen. Ako ispraznite spremnik za zrna kave dok je uređaj isključen, brojač ciklusa kave neće se resetirati.    |
|                                                                                 | Prebrzo ste vratili spremnik za zrna kave.                                                                                                          | Nemojte postavljati spremnik za zrna kave nazad dok se na zaslonu ne pojavi poruka da to možete učiniti.                                                               |
| Ne mogu ukloniti sklop za pripremu.                                             | Sklop za pripremu nije ispravno postavljen.                                                                                                         | Zatvorite bočni poklopac. Isključite uređaj i ponovno ga uključite. Pričekajte da se na zaslonu pojavi obavijest „machine ready” i zatim uklonite sklop za pripremu.   |

| <b>Problem</b>                       | <b>Uzrok</b>                                                          | <b>Rješenje</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                      | Niste uklonili spremnik za zrna kave.                                 | Uklonite spremnik za zrna kave prije uklanjanja sklopa za pripremu.                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Ne mogu postaviti sklop za pripremu. | Sklop za pripremu nije ispravno postavljen.                           | Resetirajte uređaj kako slijedi: vratite posudu za kapanje i spremnik za zrna kave u uređaj. Ostavite sklop za pripremu vani. Zatvorite bočni poklopac te isključite uređaj i ponovno ga uključite. Zatim postavite sklop za pripremu u pravilni položaj (vidi „Ponovno umetanje sklopa za pripremu“) i ponovno ga umetnite u uređaj. |
|                                      | Uređaj još uvijek provodi postupak uklanjanja kamenca.                | Ne možete ukloniti sklop za pripremu dok je postupak uklanjanja kamenca u tijeku. Najprije dovršite postupak uklanjanja kamenca i zatim uklonite sklop za pripremu.                                                                                                                                                                   |
| Kava je vodenasta.                   | Mlinac je postavljen na postavku za pregrubo mljevenje.               | Prilagodite mlinac na postavku za sitnije mljevenje.                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|                                      | Otvor za izlaz kave je začepljen.                                     | Očistite otvor za izlaz kave drškom mjerice ili žlice. Zatim uređaj isključite i ponovno ga uključite.                                                                                                                                                                                                                                |
|                                      | Uređaj provodi postupak samostalne prilagodbe.                        | Pripremite nekoliko šalica kave.                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                      | Sklop za pripremu je prljav ili ga je potrebno podmazati.             | Očistite i podmažite sklop za pripremu.                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Iz mlaznice za kavu curi kava.       | Mlaznica za kavu je začepljena.                                       | Očistite mlaznicu za kavu i rupice čistačem za cijevi.                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                      | Otvor za izlaz kave je začepljen.                                     | Očistite otvor za izlaz kave drškom mjerice ili žlice. Zatim uređaj isključite i ponovno ga uključite.                                                                                                                                                                                                                                |
| Kava nije dovoljno vruća.            | Šalice koje upotrebljavate su hladne.                                 | Zagrijte šalice prije upotrebe tako da ih isperete vrućom vodom.                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                      | Postavljena je preniska temperatura. Provjerite postavke u izborniku. | Postavite temperaturu na „high“ (visoka) u izborniku.                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                      | Dodali ste mlijeko.                                                   | Neovisno o tome je li mlijeko toplo ili hladno, uvijek do neke mjere smanji temperaturu kave.                                                                                                                                                                                                                                         |
| Uređaj ne melje zrna kave            | Otvor za izlaz kave je začepljen.                                     | Očistite otvor za izlaz kave.                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

| <b>Problem</b>                                                              | <b>Uzrok</b>                                                   | <b>Rješenje</b>                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Uređaj melje zrna kave, ali kava ne izlazi ili izlazi sporo.                | Otvor za izlaz kave je blokiran.                               | Očistite otvor za izlaz kave drškom mjerice ili žlice. Uređaj isključite i ponovno ga uključite.                                                                                                                                                                                |
|                                                                             | Filtar AquaClean nije dobro pripremljen prije postavljanja.    | Isključite uređaj i uklonite filtari spremnika za vodu. Potopite filtari AquaClean naopako u vruću s hladnom vodom i pričekajte da prestanu izlaziti mjehurići zraka. Vratite filtari u spremnik za vodu, ponovno pokrenite uređaj i ispustite dvije ili tri šalice vruće vode. |
|                                                                             | Mlinac je postavljen na postavku za presitno mljevenje.        | Prilagodite mlinac na postavku za grublje mljevenje.                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                             | Sklop za pripremu kave je prljav.                              | Očistite sklop za pripremu kave.                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                             | Mlaznica za kavu je prljava.                                   | Očistite mlaznicu za kavu i rupice čistačem za cijevi.                                                                                                                                                                                                                          |
|                                                                             | Sklop uređaja začepljen je kamencem.                           | Uklonite kamenac iz uređaja.                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Mlijeko se ne pjenu.                                                        | Vrč za mlijeko je prljav ili nije ispravno postavljen.         | Očistite vrč i postavite ga i umetnite na ispravan način.                                                                                                                                                                                                                       |
|                                                                             | Mlaznica za mlijeko nije u potpunosti otvorena.                | Provjerite je li mlaznica za mlijeko postavljena u pravi položaj.                                                                                                                                                                                                               |
|                                                                             | Vrč za mlijeko nije ispravno sastavljen.                       | Provjerite jesu li sve komponente (posebno cijev za mlijeko) ispravno sastavljene.                                                                                                                                                                                              |
|                                                                             | Vrsta mlijeka koju upotrebljavate nije prikladna za pjenjenje. | Različite vrste mlijeka rezultiraju različitim količinama i značajkama pjene. Sljedeće vrste mlijeka dokazano daju dobre rezultate pjenjenja: djelomično obrano kravlje mlijeko ili punomasno kravlje mlijeko, sojino mlijeko i mlijeko bez laktoze.                            |
| Ispod uređaja ima vode.                                                     | Posuda za kapanje je puna i tekućina se izliva iz nje.         | Ispraznite posudu za kapanje čim se na njezinom poklopcu pojavi oznaka da je puna. Uvijek ispraznite posudu za kapanje prije pokretanja postupka uklanjanja kamena.                                                                                                             |
|                                                                             | Uređaj nije postavljen na ravnu površinu.                      | Postavite uređaj na ravnu površinu tako da oznaka za punu posudu za kapanje može funkcionirati ispravno.                                                                                                                                                                        |
| Ne uspijevam pokrenuti filtari AquaClean te uređaj traži uklanjanje kamena. | Već ste zamijenili filtari AquaClean osam puta.                | Najprije uklonite kamenac iz uređaja i postavite filtari AquaClean. Uvijek aktivirajte filtari AquaClean u izborniku (vidi „Aktivacija filtra AquaClean”). Učinite to i pri zamjeni filtra.                                                                                     |

| Problem                                                                        | Uzrok                                                                                                                                                                                                                          | Rješenje                                                                                                                                                                                                                                                    |
|--------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                | Filtar nije zamijenjen na vrijeme kad se upalila ikona za filter AquaClean te je kapacitet pao na 0 %.                                                                                                                         | Najprije uklonite kamenac iz uređaja i zatim postavite filter AquaClean.                                                                                                                                                                                    |
|                                                                                | Niste postavili filter AquaClean tijekom prvog postavljanja, već nakon što ste skuhalo oko 50 kava (temelji se na šalicama od 100 ml). Prije postavljanja filtra AquaClean, iz uređaja mora biti potpuno uklonjen sav kamenac. | Najprije uklonite kamenac iz uređaja, a zatim postavite novi filter AquaClean. Nakon uklanjanja kamenca, brojač filtera resetirat će se na 0/8. Uvijek potvrdite aktivaciju filtra u izborniku uređaja. To učinite i nakon svake zamjene.                   |
|                                                                                | Niste aktivirali novi ili zamijenili filter AquaClean u izborniku uređaja.                                                                                                                                                     | Najprije uklonite kamenac iz uređaja. Zatim aktivirajte filter AquaClean u izborniku (vidi Aktivacija filtra AquaClean"). Učinite to i pri zamjeni filtra.                                                                                                  |
| Ikona filtra AquaClean ne pojavljuje se na zaslonu nakon zamjene filtra.       | Niste potvrdili aktivaciju u izborniku uređaja.                                                                                                                                                                                | Potvrdite aktivaciju filtra u izborniku uređaja. (vidi Aktivacija filtra AquaClean") Ako je na zaslonu obavijest „START CALC CLEAN“, najprije morate ukloniti kamenac iz uređaja. Izvadite filter AquaClean prije uklanjanja kamenca i kasnije ga vratite.  |
| Filtar AquaClean postavljen je, ali pojavljuje se poruka o uklanjanju kamenca. | Niste aktivirali filter AquaClean u izborniku uređaja.                                                                                                                                                                         | Najprije uklonite kamenac iz uređaja, a zatim postavite novi filter AquaClean. Tako će se brojač filtra resetirati na 0/8. Uvijek potvrdite aktivaciju filtra u izborniku uređaja (vidi „Aktivacija filtra AquaClean“), uključujući i nakon zamjene filtra. |
| Novi filter ne odgovara.                                                       | Pokušavate postaviti filter koji nije AquaClean.                                                                                                                                                                               | Samo filter AquaClean odgovara uređaju.                                                                                                                                                                                                                     |





[www.philips.com/coffee-care](http://www.philips.com/coffee-care)



421946037611



>75% reciklirani papir